



ALBA ESCOBAR BENÍTEZ

TRANSLATION - INTERPRETING - EDITING



[linkedin.com/in/alba-escobar-benitez](https://www.linkedin.com/in/alba-escobar-benitez)



alesbe00@gmail.com



+34 692 933 650



Estepona, Málaga

ABOUT ME

Translator specialised in legal texts, interpreter and editor with good knowledge of Spanish, English and German and CAT tools.

LANGUAGES OF WORK

SPANISH

ENGLISH

GERMAN

WORK EXPERIENCE

Translator

SERVITRAD BUSINESS TRANSLATION CENTRE | April 2022 - May 2022

Translation of legal, economic and administrative documents, such as birth, death or marriage certificates, contracts, passports, criminal record certificates, academic certificates and bank balances, among others.

Translator and secretary

Quijano Traductores | July 2022 - September 2022

Invoice and quotation management, customer service and mailing. Occasional translation of legal documents, especially birth certificates, academic certificates or passports.

Translator and editor

AT Accurate Translations | April 2023 - June 2023

Translation of legal, economic and administrative documents, as well as technical documents such as instruction manuals or recipes. Editing of legal translations.

EDUCATION

Bachillerato

I.E.S. Mediterráneo | September 2016 - June 2018

Bachelor in Translation and Interpreting ("Grado en Traducción e Interpretación")

University of Málaga | September 2018 - June 2022

Bachelor of Arts (Erasmus+ Programme)

Universität Duisburg-Essen | October 2020 - March 2021

Master in Professional Translation ("Máster universitario en Traducción Profesional")

University of Granada | October 2022 - July 2023

WORKING TOOLS AND PROFESSIONAL TRAITS

- Proficiency in CAT tools (Trados Studio, memoQ)
 - Proficiency in IT tools (Microsoft Office, Google)
 - Proficiency in subtitling programmes and tools (Subtitle Workshop, Aegisub)
 - Strong interpersonal skills
 - Teamwork skills
 - Problem solving
 - Fast learning
-